

1 Mittente  GETRAG MAGNA Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728	Lettera di vettura internazionale 135413 N 19374 Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada
--	--

2 Destinataro Renault Stab. di Valladolid Avenida de Madrid 19 47008 Valladolid Spagna	16 Trasportatore LKW WALTER ZELLERSTRASSE 1 6330 KUFSTEIN AUSTRIA IDEM
--	--

3 Luogo previsto per la consegna Stab. di Valladolid Avenida de Madrid 19 47008 Valladolid Spagna	17 Trasportatori successivi TRA. SPE.I.D. srl Via G. Garibaldi,11- 83025 MONTORO (AV) c.f. / p.iva 02750380640 CCIAA- AV /180878 Albo Trasp.-AV /6903294E
---	--

4 Luogo e data della presa Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) 09/07/2018 Italia	18 Riserve ed osservazioni del trasportatore
--	---

6 Contrassegni e numeri			9 Denominazione merce	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	11 Peso lordo Kg	12 Volume m3
5 Documenti allegati			Gearboxes for car assembly				
Delivery Note	Invoice	Reference	Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo	
4032989		L11KEQFM	320108777R	8 PZ	1 NEW RSA RACK	694,6	
4032991		L11KOZBI	320108777R	8 PZ	1 NEW RSA RACK	694,6	
4032990		LR1KOZDV	320108777R	96 PZ	12 NEW RSA RACK	8335,2	
4032992		LR1KOZBJ	320109767R	8 PZ	1 NEW RSA RACK	694,6	
4032988		LR1KQK6D	320109767R	168 PZ	21 NEW RSA RACK	14586,6	
4032987		LR1KPUI2	320107028R	16 PZ	2 NEW RSA RACK	1389,2	

Classe	Cifra	Lettera	ADR*	38 colli	26395 Kg		
				19 convenzioni particolari			
				20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
				Prezzo trasporto			
				Abbonamento			
				Saldo			
14 Istruzioni per il pagamento del nolo							
☐ Franco ☐ Assegnato							
21 Compilato a				Maggiorazioni			
Modugno (Bari) - Italia							
09/07/2018				Supplementi			
				Totale			
				15 Rimborso			
22 Firma e timbro del mittente				23 Firma e timbro del trasportatore			
 Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728				TRA. SPE I.D. srl Via G. Garibaldi, 11- 70026 MONTORO (AV) c.f. / p.iva 02750380646 CCIAA - AV / 1100578 Tipo mezzo Auto Transp. / AV / 5905492 mezzo Bilico HROA7988			
				24 Merce ricevuta			
				Luogo			
				Data			
				Firma e timbro del destinatario			

Nell'esecuzione trasporto, il vettore è tenuto a rispettare tutte le norme di legge vigenti in materia di sicurezza della circolazione stradale ed in modo particolare quelle relative al contenuto dei seguenti articoli del D. Lgs 30/4/92, n. 285 e s.m.l.: art. 61-sagoma limite; art. 62-massa limite; art. 142-limiti di velocità; art. 164-sistemazione del carico sui veicoli; art. 174-durata della guida degli autoveicoli. Lo stivaggio delle merci e la distribuzione del carico sugli assi è a esclusivo carico del vettore che deve verificare, la sua assicurazione con apposite cinghie e/o fermacarico e tutto quanto concerne il trasporto su strada secondo le normative di sicurezza previste. In particolare il vettore è tenuto a verificare personalmente che la merce venga caricata in condizioni da offrire la massima sicurezza durante il trasporto; inoltre la stessa non deve determinare eccedenze di peso relative al complesso veicolare e ai limiti di sagoma. Il committente e il destinatario declinano ogni responsabilità per l'eventuale inosservanza delle presenti istruzioni, con espresso obbligo per il caricatore di mantenere il committente e/o il destinatario da qualsiasi sanzione abbia a riceverli in ragione di violazione delle norme di legge e salva ripetizione per eventuali pagamenti.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4032992

DATE: 09.07.2018 17:50:38

VENDEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No.Id. TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

FACTORIAS RENAULT
MONTAJE VALLADOLID
Avenida de Madrid 19
47008 VALLADOLID
173GRW

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Cisario / Consalvo

A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858641

ARRIVEE: 16.07.2018

A: 09:00

DESIGNATION ARTICLE
PAYS D'ORIGINE
N° COMMANDE

N° D'ARTICLE

QUANTITE
EXPEDIEE

UNITE

TYPE

NBR

NUM.D'UC

QTE

PAR UC

N° DE L'ORDRE

N° U.M.

EY-BVA ASS DC4 016

320109767R

PCE

MFM---1284

1

47020625

8

IT

510942

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 695 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 1
N° DE L'UNITE DE TRANSP.
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P194624601

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4032991

DATE: 09.07.2018 17:41:15

VENDEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No.Id.TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

FACTORIAS RENAULT
MONTAJE VALLADOLID
Avenida de Madrid 19
47008 VALLADOLID
173GRW

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Cisarío / Consalvo

A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858641

ARRIVEE: 16.07.2018

A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC.	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	-----------	---------------	------------------	--------

16-BVA'ASS'DC4 015

320108777R

8

PCE

ECM--3341

1

47020609

8

173GRW

IT

504903

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 695 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 1
N° DE L'UNITE DE TRANSP.
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P194624601

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4032990

DATE: 09.07.2018 17:15:59

VENDEUR		EXPEDITEUR		DESTINATAIRE					
GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI) BA Notre No.Id. TVA: IT04886850728		GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI) BA		FACTORIAS RENAULT MONTAJE VALLADOLID Avenida de Madrid 19 47008 VALLADOLID 173GRW					
CODE VENDEUR: 00269845		VOTRE CONTACT: Cisarfo / Consalvo		EXPEDITION: A: 00:00					
		TELEPHONE: +39/0805858641		ARRIVEE: 16.07.2018 A: 14:00					
DESIGNATION ARTICLE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE	N° DE L'ORDRE	N° U.M
16-BVA ASS DC4 015 IT 504903	320108777R	96	PCE	MFM---1284	12	47019448			
à 47019459									

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francis Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 8.335 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 12
N° DE L'UNITE DE TRANSP.
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P194624601

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4032989

DATE: 09.07.2018 17:12:21

VENDEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No.Id.TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

FÁCTORIAS RENAULT
MONTAJE VALLADOLID
Avenida de Madrid 19
47008 VALLADOLID
173GRW

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Cisario / Consalvo
TELEPHONE: +39/0805858641

EXPEDITION: A: 00:00
ARRIVEE: 16.07.2018 A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M.
--	--------------	----------------------	-------	--------------	-----	----------	---------------	------------------	---------

16-BVA ASS DC4 015

320108777R

8

PCE

MFMM--1284

1

47019447

8

IT

504903

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I François Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 695 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 1
N° DE L'UNITE DE TRANSP.
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P194624601

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4032988

DATE: 09.07.2018 17:08:50

VENDEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No.Id. TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

FACTORIAS RENAULT
MONTAJE VALLADOLID
Avenida de Madrid 19
47008 VALLADOLID
173GRW

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Cisario / Consalvo

A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858641

ARRIVEE: 16.07.2018

A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M.
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	---------

EY-BVA ASS DC4 016

320109767R

PCE

MFM---1284

21

47019402

IT

510942

à

47019422

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 14.587 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 21
N° DE L'UNITE DE TRANSP. P194624601
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4032987

DATE: 09.07.2018 17:07:57

VENDEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No.Id.TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

FACTORIAS RENAULT
MONTAJE VALLADOLID
Avenida de Madrid 19
47008 VALLADOLID
173GRW

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Cisario / Consalvo
TELEPHONE: +39/0805858641

EXPEDITION: A: 00:00
ARRIVEE: 16.07.2018 A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M.
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	---------

CY-BVA ASS.DC4 019

320107028R

16

PCE

MFM---1284

2

47019400

8

IT

510942

à

47019401

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I François Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 1.389 KGM

NOMBRE TOTAL UM: 2

N° DE L'UNITE DE TRANSP.

N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P194624601